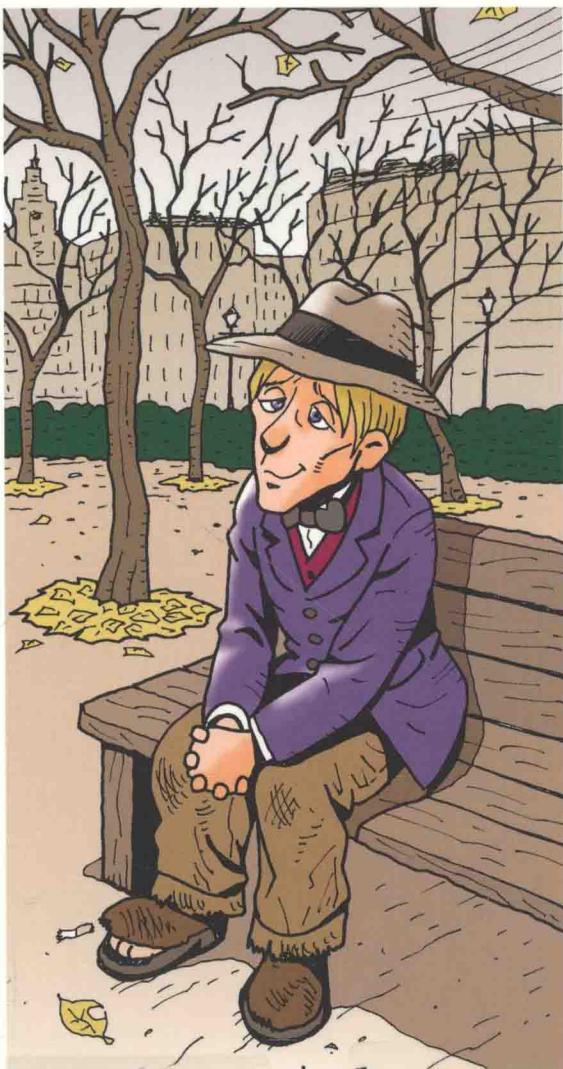




レベル 2 vol.3 14

ソーピーの家  
冬の家



原作 = オー・ヘン

簡約 = 粟野 真紀子

挿絵 = 早川修

監修 = NPO法人日本語多読研究会

そーべーのふゆのいえ  
ソーピーの冬の家

～The Cop and the Anthem～

原作 (げんさく) : オー・ヘンリー (おー・へんりー)

簡約 (かんやく) : 粟野 真紀子 (あわの まきこ)

挿絵 (さしえ) : 早川 修 (はやかわ おさむ)

監修 (かんしゅう) : NPO 法人 日本語多読研究会 (にほんご たどく けんきゅうかい)

## <監修者紹介>

### NPO 法人 日本語多読研究会 (にほんご たどく けんきゅうかい)

当研究会は、学習者のための「読みもの」を作ることを目的に、日本語教師が集まって、2002年1月に発足しました。2006年9月にNPO法人になりました。「レベル別読みもの」を開発したり、それらを使った「多読」の授業の実践・研究をしたりしています。<http://www.nihongo-yomu.jp>

### レベル別日本語多読ライブラリー (にほんご よむよむ文庫)

[レベル2] vol.3

ソーピーの冬の家 ~ *The Cop and the Anthem* ~

2008年3月27日 初版 第1刷 発行

原作：オー・ヘンリー (O. Henry)

簡約：栗野 真紀子 (日本語多読研究会会員・日本語教師)

作画：早川 修

監修：NPO 法人 日本語多読研究会

ナレーション：小金澤 篤子／山中 いととく

録音・編集：スタジオ グラッド

デザイン・DTP：株式会社アスク 広報宣伝部

発行人：天谷 修平

発 行：株式会社アスク出版

〒162-8558 東京都新宿区下宮比町2-6

TEL.03-3267-6864 FAX.03-3267-6867

<http://www.ask-digital.co.jp>

<http://www.ask-digital.co.jp/tadoku> (『にほんご よむよむ文庫』公式サイト)

印刷・製本：株式会社光邦

許可なしに転載・複製することを禁じます。

乱丁・落丁はお取り替えいたします。

©NPO法人日本語多読研究会 2008

Printed in Japan ISBN978-4-87217-672-8

そーべーのふゆのいえ  
ソーピーの冬の家

～The Cop and the Anthem～

原作 (げんさく) : オー・ヘンリー (おー・へんりー)

簡約 (かんやく) : 粟野 真紀子 (あわの まきこ)

挿絵 (さしえ) : 早川 修 (はやかわ おさむ)

監修 (かんしゅう) : NPO 法人 日本語多読研究会 (にほんご たどく けんきゅうかい)

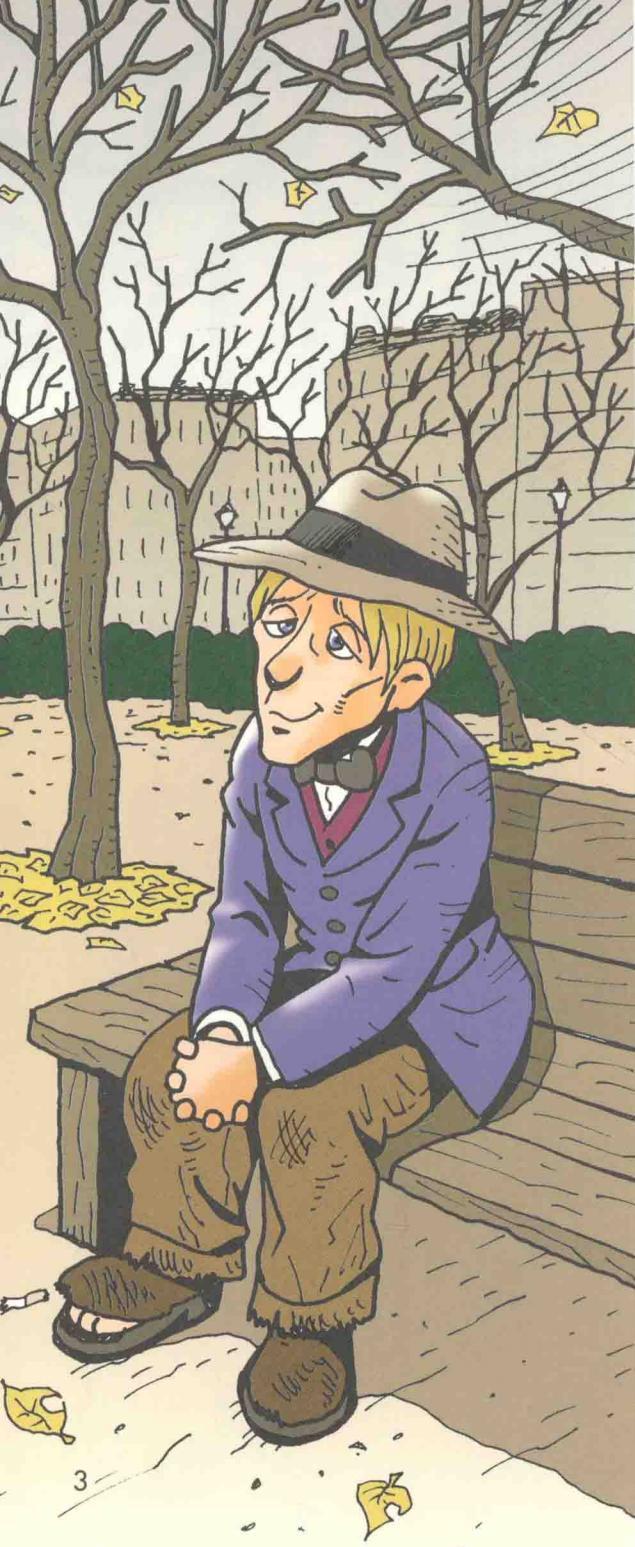


ここは、ニューヨークです。

ある公園のベンチに、男が一人座っています。

ソーピーは、仕事をしていません。ソーピーには家がありません。

この公園に住んでいるのです。



十二月です。

ソーピーは、

そらみ

そらくら

つめ

かぜふ

寒くて、ここでは、もう寝ることができます。

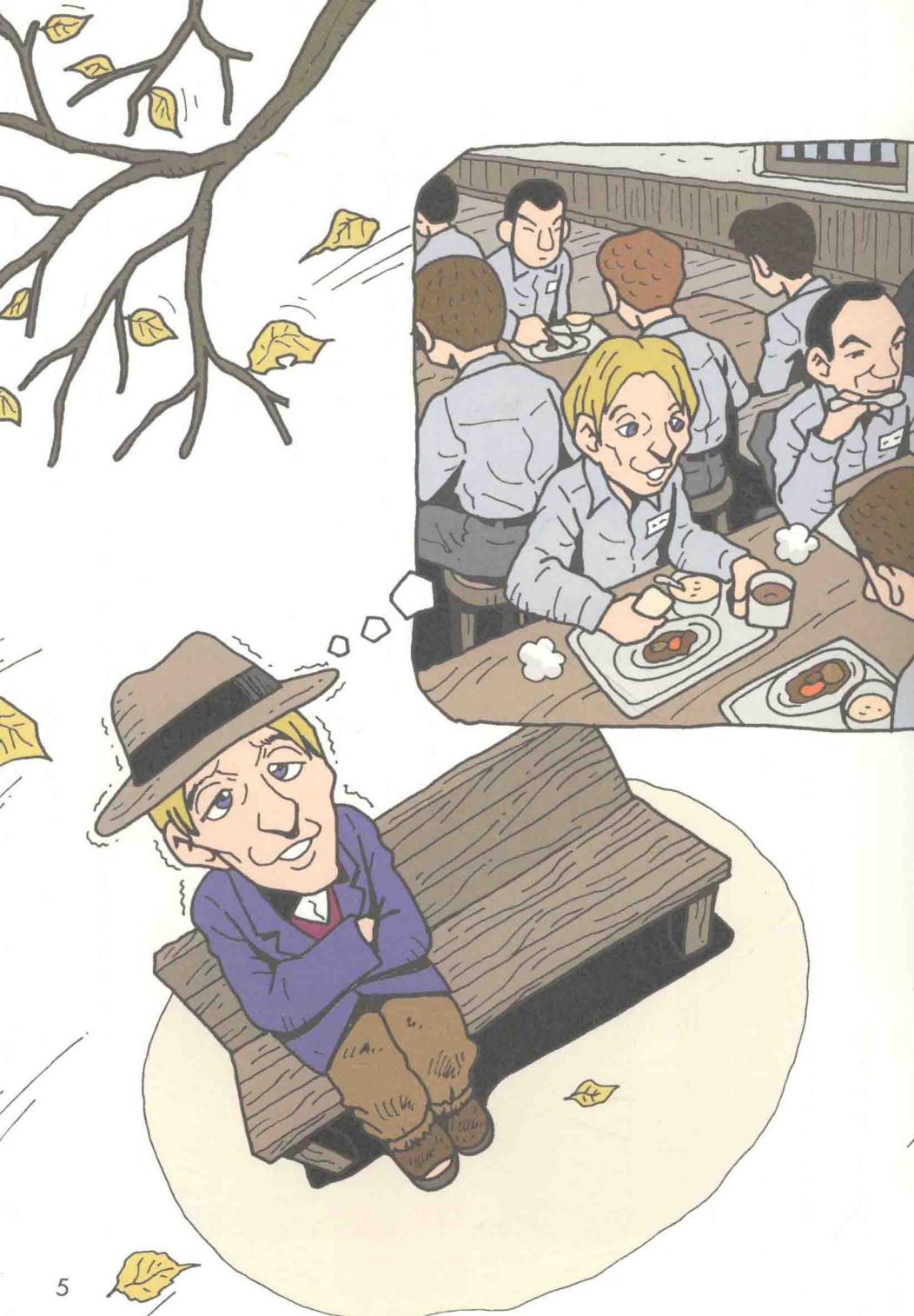
でも、ソーピーは、心配していませんでした。「冬の家」があるからです。

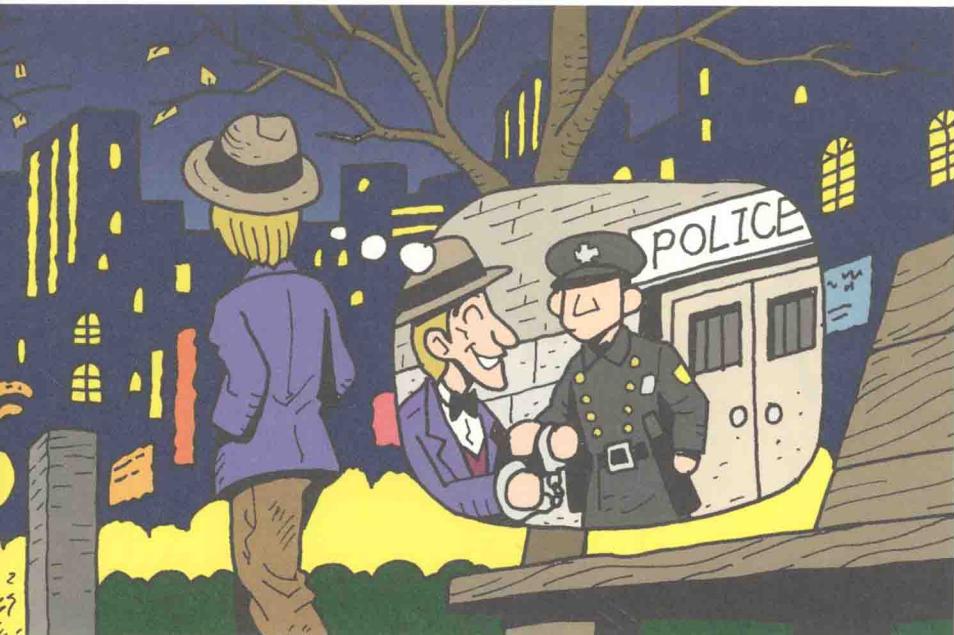
それは、刑務所でした。刑務所は、悪いことをした人が入るところですが、刑務所では、温かい食べ物をもらうことができます。友だちもいます。ですから、ソーピーは、毎年、

冬になると、刑務所に入ります。

今年も、入ることができますでしょうか？







夕方になりました。

ソーピーは、ベンチから、ゆっくり立ちました。

これから、レストランへ行きます。

そして、おいしい料理を食べて、

高いワインを飲んでから、

「お金を持っていない」と言います。

お店の人は、警官を呼ぶでしょう。

そして、ソーピーを、警察に連れていく

でしょう。ソーピーは、刑務所に入る

ことができます。

毎年、そうするのです。

ソーピーは、レストランのほうへ  
歩いていきました。



ソーピーの上着は、あまり古く

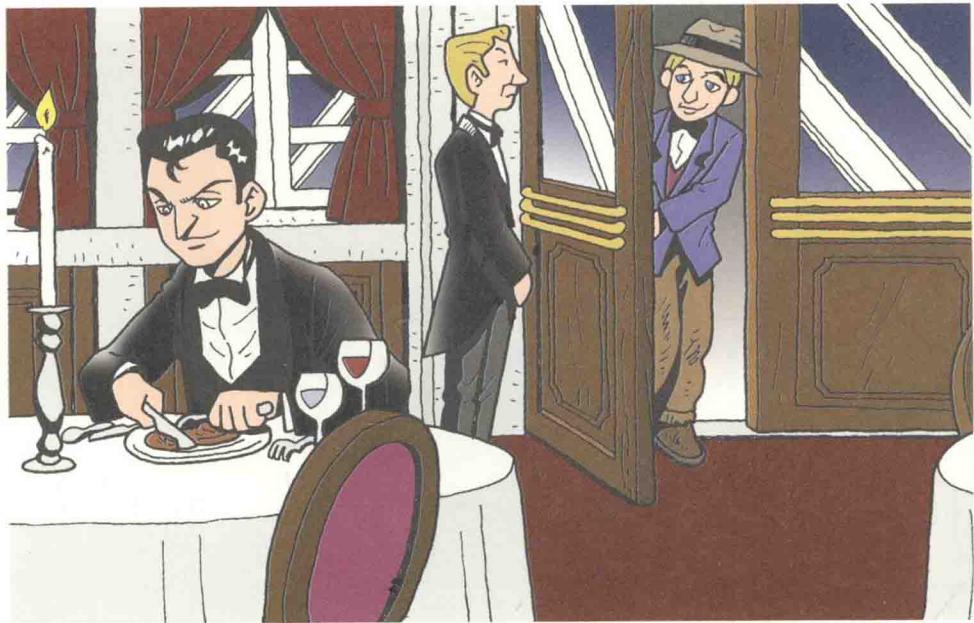
ありませんから、高いレストランでも

入ることができます。ズボンと靴は、

とても古くて汚いのですが、店の人は、

いつも見ないのです。

ソーピーは、レストランに入つていきました。



すると、この日、店の人は、ソーピーの古いズボンと汚い靴を見て、すぐに言いました。

「おい、何だ、そのズボンと靴は？ 汚いなあ」

店の人は、ソーピーを、レストランから外へ

出しました。

「このレストランは、

おまえが来るところじゃない！」

「あーあ、今日は、ダメだった

ソーピーは、刑務所に入るところが

できませんでした。





ソーピーは、にぎやかな道を歩いていきました。

とても明るくて、きれいな店がありました。

店の前を、人がたくさん歩いています。

近くに、警官が立っています。

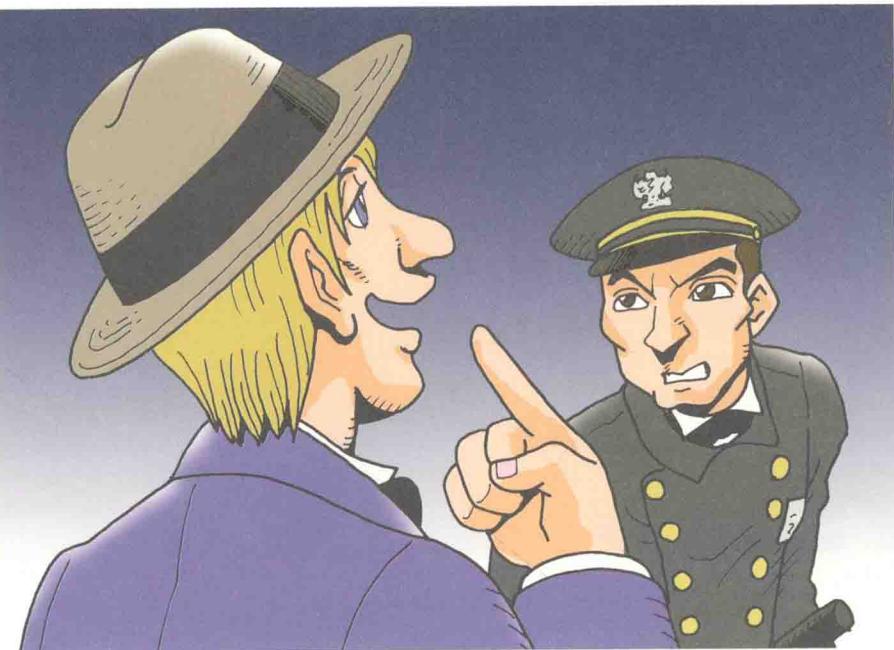
——ここがいい！——

ソーピーは、道にあつた石を拾つて、

店の窓に投げました。

ガシヤン！

大きな音がして、窓ガラスが割れました。



警官が、すぐ来ました。

「だれが割った？」

ソーピーは、笑いながら言いました。

「私です。私が割りました」

窓ガラスを割つて、すぐ「私が割りました」

と言ひう人はいません。

ですから、警官は、「おまえじやない」

と言いました。

そのとき、バスのほうへ

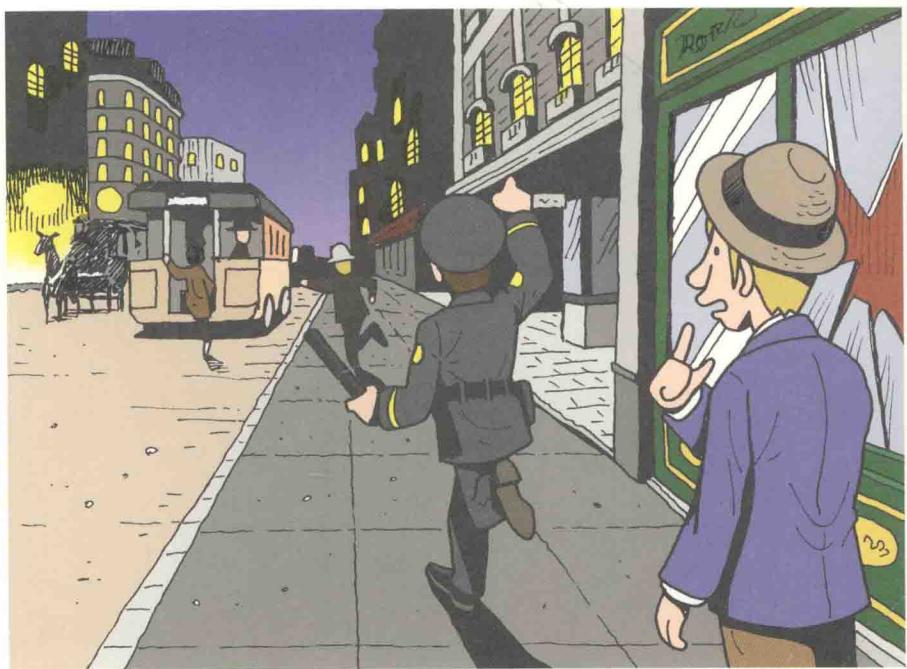
走つていく男がいました。

「あ、あの男だ！」

警官は、その男のほうへ

走つていきました。

ソーピーは、また、刑務所に  
入ることができませんでした。



ソーピーは、大きな道を歩いていきました。

冷たい風が吹いています。

——ああ、寒い。もう、公園で寝たくない。

すぐ刑務所に入りたいなあ——

歩いていくと、劇場がありました。

きれいな服を着た人たちが、たくさんいます。

「あ、そうだ！」

ソーピーは、小さな声で言いました。

そして、劇場の前で、大きな声で歌いました。

歌いながら、足を高く上げて踊りました。

みんな、びっくりしています。



ちか  
近くに警官がいます。警官は、ソーピーを、警察へ連れていくでしよう。

ソーピーは、刑務所に入ることができます。でも、警官は、劇場の前にいる

ひと  
人たちに、笑いながら言いました。

「みなさん、この男は、酒を

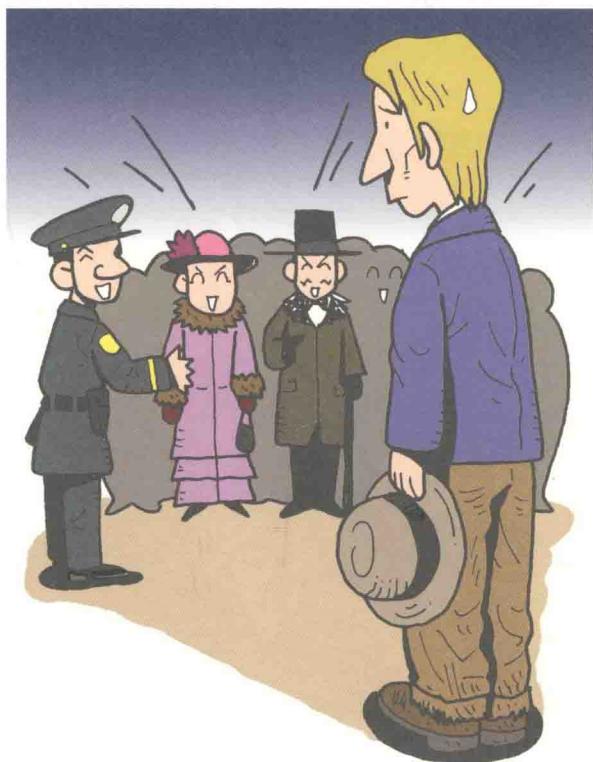
わら  
たくさん飲んだのでしょうか。

だいじょうぶ  
大丈夫、悪いことはしませんよ

わら  
みんな笑つて、ソーピーを見てします。

そし  
ソーピーは悲しくなつて、歌と踊りを

やめました。





ソーピーは、また、にぎやかな道を歩いていきました。

喫茶店がありました。

中で、男がお茶を飲んでいます。

その男の横に傘がありました。きれいな傘です。

ソーピーは店に入つて、傘をとりました。

すると、その男が、大きな声で言いました。

「ちょっと待つてください。それは、私の傘ですよ！」

ソーピーは、笑つて答えました。

「わかっています。あなたの傘を、私がとりました。

さあ、警官のところへ、一緒に行きましょう」